



**Kode der Ausschreibung
AOV/CA 007/2015**

**Codice gara
AOV/CA 007/2015**

Erkennungskode CIG: 6153451467

Codice CIG: 6153451467

**OFFENES VERFAHREN
ÜBER EU - SCHWELLE**

**PROCEDURA APERTA
SOPRA SOGLIA EUROPEA**

**KONVENTION
FÜR DIE DIENSTLEISTUNG DER FÜHRUNG
UND WARTUNG DER HYDRO- THERMO-
SANITÄREN ANLAGEN DES
GESUNDHEITSBEZIRKES BOZEN**

**CONVENZIONE-QUADRO
PER IL SERVIZIO DI CONDUZIONE E
MANUTENZIONE DEGLI IMPIANTI IDRO-
TERMO-SANITARI DEL COMPRESORIO
SANITARIO DI BOLZANO**

Klarstellung 2

Chiarimento 2

Frage Nr. 2

Wie viele Orte müssen im Zuge des Lokalausweisens besichtigt werden und sind diese Orte im Zentrum oder weit voneinander entfernt?

Quesito n. 2

Quanti sono i siti da visionare effettuando il sopralluogo e sono gli stessi situati in centro oppure in zone più distanti e lontani tra di loro.

Antwort Nr. 2

Der Lokalausweis wird nur im Krankenhaus Bozen (39100 Bolzano (BZ), Via Lorenz Böhler 5) durchgeführt und betrifft ca. zehn Anlagen.

Risposta n. 2

Il sopralluogo è limitato al solo Ospedale di Bolzano (39100 Bolzano (BZ), Via Lorenz Böhler 5) e riguarda circa dieci impianti.